



ИНСТРУКЦИЯ ПО УСТАНОВКЕ И
ЭКСПЛУАТАЦИИ

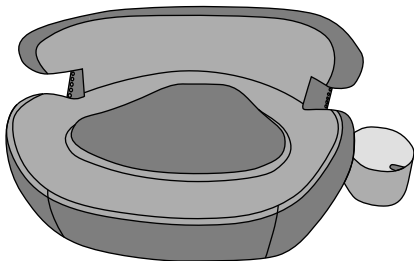
RU

RULEX

*детское удерживающее
устройство*

Группа II/III (Вес 15-36кг)

Артикул: YU06A06



*Поздравляем с покупкой этого продукта!
Пожалуйста, прочитайте инструкцию перед сборкой и эксплуатацией.
Сохраняйте инструкцию для дальнейшего использования.*

В связи с существованием различных моделей удерживающих устройств для детей, в нашей инструкции приведены обобщенные иллюстрации и фотографии, поэтому дизайн, цвета и материалы купленного вами товара могут отличаться от тех, что показаны в инструкции.

Мы оставляем за собой право без уведомления изменять спецификацию товара, что обусловлено непрерывным процессом совершенствования потребительских свойств и качества продукции.

ВНИМАНИЕ!

1. Данное детское удерживающее устройство является «универсальным». Оно официально утверждено на основании Правил № 44 с поправками серии 04 для общего использования в транспортных средствах и может быть установлено на большинстве, но не на всех сиденьях транспортных средств.
2. Правильная установка этого устройства возможна в том случае, если изготовитель транспортного средства указал в инструкции на транспортное средство, что в нем можно установить «универсальное» детское удерживающее устройство для данной возрастной группы.
3. Данное детское устройство отнесено к «универсальной» категории на основании более жестких условий по сравнению с предыдущими конструкциями, на которых этого указания нет.
4. В случае сомнений следует проконсультироваться либо с изготовителем детского удерживающего устройства, либо с продавцом.



ВАЖНО!

Пригодно только для использования в перечисленных транспортных средствах, оснащенных ремнем с креплением в трех точках, утвержденным на основании Правил №16 ЕЭК ООН или других эквивалентных стандартов.



ВАЖНО!

Токсичность материалов, используемых при изготовлении удерживающих систем и соприкасающихся с ребенком, отвечает требованиям соответствующих разделов стандарта EN 71:2009, часть 3.

Степень воспламеняемости материалов, используемых для изготовления удерживающей системы, отвечает требованиям соответствующих разделов стандарта EN 71:2009, часть 2



ВНИМАНИЕ!

Данное детское устройство относится к «полууниверсальной» категории и пригодно для установки на сиденьях следующих автомобилей:

АВТОМОБИЛЬ	ПЕРЕДНЕЕ СИДЕНЬЕ		ЗАДНЕЕ СИДЕНЬЕ	
	Внешнее	Центральное	Внешнее	Центральное
(Модель)	Нет	Нет	Да	Нет

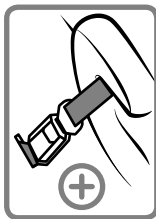
Сиденья других автомобилей также могут быть пригодны для установки этого детского удерживающего устройства. В случае сомнений следует проконсультироваться либо с изготовителем детского удерживающего устройства, либо с продавцом.



ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!



- Для детей весовой категории от 15 до 36 кг (группа II и III) автокресло устанавливается по ходу движения.
- С целью обеспечения максимальной безопасности ребёнка удерживающее устройство рекомендуется устанавливать на заднем сиденье автомобиля.
- Не оставляйте ребенка одного в удерживающем устройстве без присмотра взрослых.
- Все ляжки, служащие для крепления удерживающего устройства к транспортному средству, должны удерживаться в натянутом состоянии.
- Нельзя допускать слабины и скручиваний на ляжках, служащих для удержания ребенка.
- Убедитесь, что все поясные ремни закреплены так, что тазовая область надёжна зафиксирована.
- Поясные ляжки должны быть расположены как можно ниже, чтобы они прочно удерживали туловище на уровне таза.
- Пряжка ремня безопасности для взрослого пассажира должна находиться ниже направляющей детского удерживающего устройства и не упираться в нее. Иное положение пряжки ремня безопасности для взрослых является неправильным. В случае возникновения у пользователя сомнений в этой связи рекомендуется обратиться к изготовителю детского удерживающего устройства.

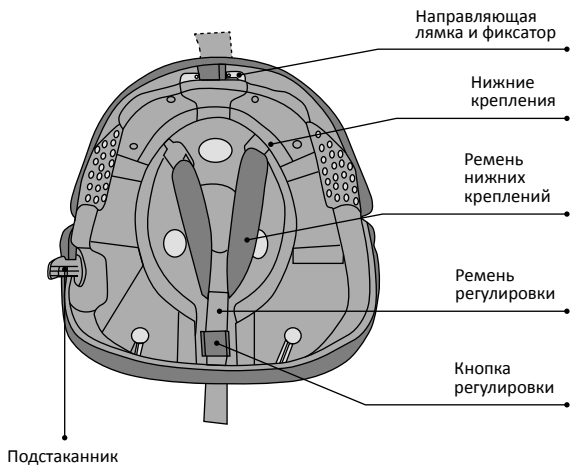
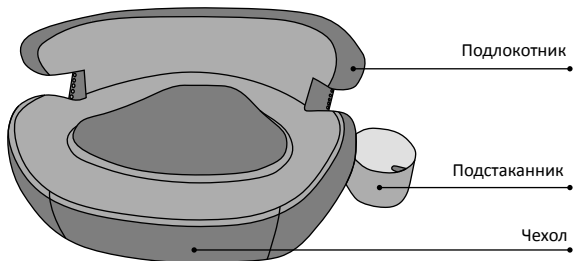


- Не используйте никаких других находящихся под нагрузкой точек контакта, кроме тех, которые описаны в инструкциях и обозначены на детском удерживающем устройстве.
- Жесткие части и пластмассовые элементы детского удерживающего устройства рекомендуется располагать и устанавливать таким образом, чтобы при нормальной эксплуатации транспортного средства они не могли попасть под передвижное сиденье или в дверь транспортного средства.

- Не используйте никаких других находящихся под нагрузкой точек контакта, кроме тех, которые описаны в инструкциях и обозначены на детском удерживающем устройстве.
- Жесткие части и пластмассовые элементы детского удерживающего устройства рекомендуется располагать и устанавливать таким образом, чтобы при нормальной эксплуатации транспортного средства они не могли попасть под передвижное сиденье или в дверь транспортного средства.
- При использовании удерживающего устройства убедитесь в том, что ни оно, ни ремень безопасности не являются помехой для закрывания/открывания двери.
- Если удерживающее устройство установлено на сиденье с откидывающейся задней спинкой, убедитесь в том, что она надежно зафиксирована в вертикальном положении.
- Детское удерживающее устройство не должно использоваться без чехла. Разрешено заменять чехол только тем, который рекомендован для использования изготовителем, поскольку чехол представляет собой неотъемлемую часть системы обеспечения безопасности.
- Салон машины может сильно нагреваться под воздействием прямых солнечных лучей, рекомендовано накрывать удерживающее устройство, когда оно не используется. Это предотвращает чрезмерное перегревание элементов детского удерживающего устройства, которые могут обжечь кожу ребенка.
- Багаж и другие тяжелые предметы должны быть надежно закреплены в автомобиле, так как они представляют потенциальную опасность для пассажиров.
- Если удерживающее устройство не используется, его рекомендуется перевозить пристегнутым ремнями безопасности автомобиля.
- Если вы передвигаетесь в компании пассажиров, занявших передние и задние сиденья автомобиля, более тяжелые пассажиры должны сидеть спереди, а более легкие — сзади.
- Избегайте контакта удерживающего устройства с едкими веществами и кислотами.
- Не прислоняйте удерживающее устройство к неустойчивым вертикальным поверхностям во избежание падения.
- Запрещается каким-либо образом смазывать движущиеся части удерживающего устройства.
- Не используйте детское удерживающее устройство в доме. Оно не предназначено для домашнего пользования и должно быть использовано только в автомобиле.
- Не рекомендуется использование удерживающих устройств, бывших в употреблении, так как вы не можете знать его историю, а, следовательно, нет гарантии его качества.

- Перед любыми действиями по регулировке удерживающего устройства или его ремней выньте ребенка из кресла.
- Храните детское удерживающее устройство в безопасном месте, когда оно не используется. Не кладите на него тяжёлые предметы. Не допускайте контакта с агрессивными веществами, например с аккумуляторной кислотой. Избегайте расположения тяжелых предметов поверх него.
- После повреждений, полученных в ходе автомобильной аварии, детское удерживающее устройство непригодно для дальнейшего использования и должно быть заменено.
- Крайне не рекомендуется вносить какие-либо изменения или дополнения в устройство без согласия органа по официальному утверждению типа. Игнорирование информации, изложенной в данной инструкции по сборке и эксплуатации, может привести к серьезным травмам или смерти.

СОСТАВНЫЕ ЧАСТИ

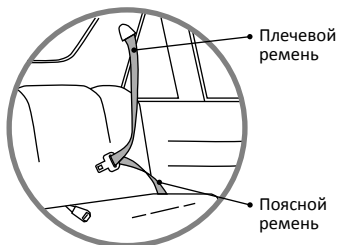


ТИП РЕМНЯ БЕЗОПАСНОСТИ, КОТОРЫЙ ДОЛЖЕН БЫТЬ В АВТОМОБИЛЕ

ВНИМАНИЕ!
НЕ ИСПОЛЬЗУЙТЕ ДЕТСКОЕ КРЕСЛО
НА СИДЕНЬЯХ, ОСНАЩЁННЫХ ПОДУШКАМИ
БЕЗОПАСНОСТИ.



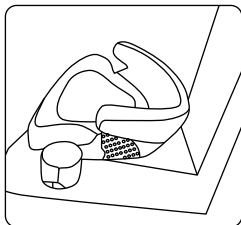
Данное детское кресло может быть установлено только по направлению движения с использованием трехточечного крепления и плечевых ремней безопасности.



УСТАНОВКА ДЕТСКОГО УДЕРЖИВАЮЩЕГО УСТРОЙСТВА ГРУППЫ II (15-25 КГ)

В данной весовой группе детское удерживающее устройство относится к универсальной категории. Установка производится только с помощью трёхточечных ремней безопасности автомобиля.

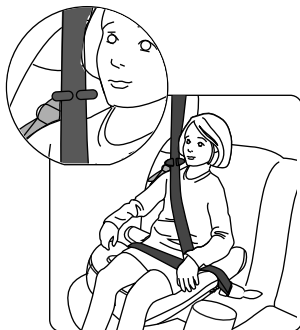
1. Поместите детское удерживающее устройство на сиденье автомобиля по направлению движения автомобиля. Убедитесь, что оно плотно прилегает к спинке автомобильного сиденья.



2. Поместите ребенка в детское удерживающее устройство и пристегните ремни безопасности к пряжке, закрепив фиксатор направляющей лямки на плечевом ремне на уровне плеча ребёнка.

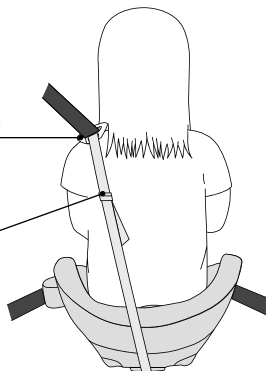
ВАЖНО!

Направляющая ляжка должна проходить через середину плеча ребёнка и находиться в натянутом состоянии.



Фиксатор направляющей ляжки

Регулировка натяжения направляющей ляжки

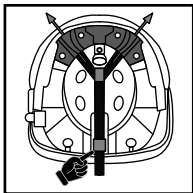


4. Убедитесь в том, что ремни безопасности не перекручены и находятся в натянутом состоянии.

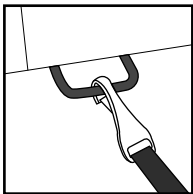
УСТАНОВКА ДЕТСКОГО УДЕРЖИВАЮЩЕГО УСТРОЙСТВА ГРУППЫ III (22-36 КГ)

В данной весовой группе детское удерживающее устройство относится к полунуниверсальной категории. Установка производится только с помощью трёхточечных ремней безопасности автомобиля в сочетании с нижними креплениями автокресла.

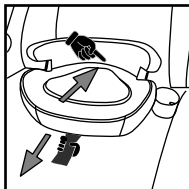
1. Зажмите кнопку регулировки нижних креплений и вытяните их на необходимое расстояние.



2. Поместите детское удерживающее устройство на сиденье автомобиля и пристегните нижние крепления к местам креплений ISOFIX на автомобиле.



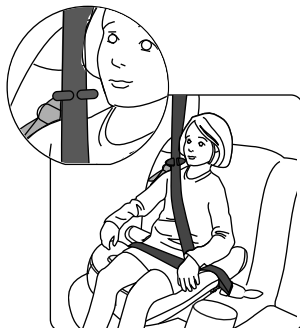
3. Потяните за ремень регулировки, чтобы плотно прижать автокресла к спинке автомобильного сиденья.



2. Поместите ребенка в детское удерживающее устройство и пристегните ремни безопасности к пряжке, закрепив фиксатор направляющей лямки на плечевом ремне на уровне плеча ребёнка.

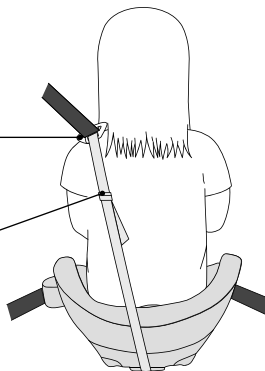
ВАЖНО!

Направляющая ляжка должна проходить через середину плеча ребёнка и находиться в натянутом состоянии.



Фиксатор направляющей лямки

Регулировка натяжения направляющей лямки



5. Убедитесь в том, что ремни безопасности не перекручены и находятся в натянутом состоянии.

УХОД И ОБСЛУЖИВАНИЕ

СНЯТИЕ ЧЕХЛА АВТОКРЕСЛА

1. Переверните детское удерживающее устройство. Развяжите и снимите резиночки, удерживающие чехол.
2. Теперь чехол может быть снят. Чтобы надеть чехол, повторите в обратном порядке все операции по снятию.

ВНИМАНИЕ!

ДЕТСКОЕ УДЕРЖИВАЮЩЕЕ УСТРОЙСТВО НЕ ДОЛЖНО ИСПОЛЬЗОВАТЬСЯ БЕЗ ЧЕХЛА. НЕ ЗАМЕНЯЙТЕ ЧЕХОЛ ДЕТСКОГО УДЕРЖИВАЮЩЕГО УСТРОЙСТВА ДРУГИМ, НЕ ОДОБРЕННЫМ ПРОИЗВОДИТЕЛЕМ.

- Стирайте чехол только вручную при температуре не выше 30°C.
- Не применяйте едкие или агрессивные моющие средства.
- Не отбеливайте.
- Не отжимайте.
- Не гладьте.
- Рекомендуется сушить в тени.
- Пластиковые части протирайте влажной тряпкой с мылом.





ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

(на группу колясок, детской мебели
и автокресел)

www.hb-happybaby.com

НАИМЕНОВАНИЕ ИЗДЕЛИЯ

МОДЕЛЬ

ДАТА ПОКУПКИ

Сведения о продавце

ФИРМА-ПРОДАВЕЦ

АДРЕС

ТЕЛЕФОН

ПОДПИСЬ ПРОДАВЦА
(расшифровка подписи)

ПЕЧАТЬ
ФИРМЫ
ПРОДАВЦА

С условиями гарантии (см. на обороте) ознакомлен и согласен.
Товар получил, претензий по комплектности, количеству и внешнему виду не имею.

ПОДПИСЬ ПОКУПАТЕЛЯ (расшифровка подписи)

Гарантийный талон действителен только при наличии правильно и чётко указанных: модели, даты продажи, контактной информации фирмы-продавца и его чётких печатей, подписи покупателя. В случае если дату продажи установить невозможно, в соответствии с законодательством Российской Федерации о защите прав потребителей, гарантийный срок исчисляется с даты изготовления изделия.

При обнаружении неисправности товара обращайтесь к фирме-продавцу, в которой данный товар был приобретён. При возврате фирме-продавцу товар должен быть возвращён в полной комплектации. Сохраняйте оригинальную упаковку.





- При покупке изделия требуйте его проверки в вашем присутствии и заполнения гарантийного талона, убедитесь, что товар продан вам без недостатков.
- Без предъявления данного талона или при его неправильном заполнении (нет даты продажи, наименования изделия, печати продавца, подписи покупателя) претензии по качеству изделия не принимаются и гарантийный ремонт не осуществляется.
- В гарантийные обязательства не входит бесплатная доставка неисправного изделия в сервисную службу или выезд технического персонала на дом.
- В гарантийный ремонт принимаются только чистые изделия.
- Срок ремонта зависит от сложности и наличия запасных частей и может длиться от 7 до 30 дней.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИЙНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Гарантийный срок составляет 12 месяцев с момента приобретения товара потребителем. Во время гарантийного срока Производитель обменивается бесплатно произвести ремонт или замену товара в случае, если неисправность товара произошла по вине производителя.

Настоящая гарантия действительна по предъявлении неисправного товара вместе с правильно заполненным гарантийным талоном.

Продавец вправе отказать в гарантийном обслуживании в следующих случаях:

- при отсутствии гарантийного талона или в случае, если гарантийный талон заполнен не полностью, не корректно или неразборчивым почерком;
- неисправность изделия явилась результатом нарушения правил безопасности или небрежного отношения;
- повреждения вызваны неправильной эксплуатацией;
- изделие получило механическое повреждение в результате удара или падения, либо применения чрезмерной силы;
- повреждения вызваны чрезмерной нагрузкой;
- повреждения вызваны внесением изменения в конструкцию изделия;
- механически повреждены резиновые и воздушно-надувные части изделий;
- при естественном износе частей частей с ограниченным сроком службы;
- нормальное выцветание;
- сервисное обслуживание в течение гарантийного срока проводилось неуполномоченным лицом;
- повреждения вызваны воздействием стихийных бедствий, природных факторов.

Гарантийные обязательства не распространяются на:

- все элементы, выполненные из ткани и клеёнки;
- корзины для покупок;
- молнии и заклёпки;
- дождевики;
- москитные сетки;
- сумки и крепления к ним;
- фиксаторы поворота колёс;
- шарнирные блоки ручек.



Детское удерживающее устройство т.м. Happy Baby («Хэпи Бэби»).

Модель: RULEX («РУЛЕКС») Артикул: YY06A06

Одобрено для универсального использования в группе II.

Одобрено для полууниверсального использования в группе III

Материалы: пластмасса, металл, текстильные материалы (состав: полиэстер).

ВНИМАНИЕ! Предназначено для детей весом от 15 до 36 кг. Рекомендуемый возраст ребёнка от 3 до 12 лет.

ВНИМАНИЕ! Пригодно для установки только в том случае, если официально утверждённые транспортные средства оснащены ремнями с креплением в трёх точках, официально утверждёнными на основании правил №16 ЕЭК ООН или других равноценных стандартов. Никогда не оставляйте ребёнка в удерживающем устройстве без присмотра взрослых

ВНИМАНИЕ! Сохраняйте информацию с данными предприятия-изготовителя.

Условия хранения: сухое проветриваемое помещение.

Изготовитель: Ningbo Yuanyuan Auto Accessories Co.,Ltd (“Нинбо ЮаньЮань Ауто Аксессуариз Ко.,ЛТД”). Адрес: No.599 Haifeng Road,Cidong Industrial Park,Cixi,Ningbo, China (Номер 599 Хайфенг Роад, Сидун Индустриал Парк, Циси, Нинбо, Китай).

Страна изготовления: КНР.

Импортер и уполномоченная организация по претензиям к изготовителю от потребителя по качеству продукции: Общество с ограниченной ответственностью «Опт-Юнион». Адрес: Россия, 141727, Московская обл., г. Долгопрудный, Павельцево мкр., Новое ш., д.56.

Товарный знак Happy Baby® принадлежит ООО «Опт-Юнион». Все права защищены.

Товар соответствует требованиям ТР ТС 018/2011 «О безопасности колёсных транспортных средств».



www.hb-happybaby.com

Happy Baby® (ТМ «Хэпи Бэби»)